

Distr.  
LIMITED

E/CONF.84/PC/L.7/Rev.1  
21 May 1993  
ARABIC  
ORIGINAL: ENGLISH

## المجلس الاقتصادي والاجتماعي



اللجنة التحضيرية للمؤتمر الدولي المعني

بالسكان والتنمية

الدورة الثانية

١٠-٢١ أيار/مايو ١٩٩٣

البند ٤ من جدول الأعمال

### الأعمال التحضيرية للمؤتمر

الدول الأعضاء في الأمم المتحدة التي هي أعضاء  
في مجموعة ال ٧٧: مشروع قرار منقح

الأعمال التحضيرية للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية

توصي اللجنة التحضيرية للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية المجلس الاقتصادي والاجتماعي  
باعتماد مشروع القرار التالي:

### إن المجلس الاقتصادي والاجتماعي،

إذ يؤكد من جديد قرار الجمعية العامة ٢١٦/٤٥ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠ و  
١٧٦/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ وقرارات المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٩١/١٩٨٩  
المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ١٩٨٩ و ٩٣/١٩٩١ المؤرخ ٢٦ تموز/يوليه ١٩٩١ و ٣٧/١٩٩٢ المؤرخ ٣٠  
تموز/يوليه ١٩٩٢ و ٤/١٩٩٣ المؤرخ ١٢ شباط/فبراير ١٩٩٣،

وإذ يؤكد من جديد أيضا قراره ٣٧/١٩٩٢ المؤرخ ٣٠ تموز/يوليه ١٩٩٢، الذي قبل فيه مع  
الامتنان العرض الذي تقدمت به حكومة مصر لاستضافة المؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية  
وقرر عقد المؤتمر في القاهرة في الفترة من ٥ إلى ١٣ ايلول/سبتمبر ١٩٩٤،

وإذ يؤكد من جديد كذلك قرارات الجمعية العامة د-٣/٨٨ المؤرخ ١ أيار/مايو ١٩٩٠ الذي يتضمن الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية، و ١٩٩/٤٥ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠ الذي يتضمن الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع، و ١٥١/٤٦ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ الذي يتضمن، في جملة أمور، برنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في أفريقيا في التسعينات، وإعلان ريو بشأن البيئة والتنمية<sup>(١)</sup> وجدول أعمال القرن ٢١<sup>(٢)</sup>، اللذين اعتمدهما مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية، المعقود في ريو دي جانيرو في الفترة من ٣ إلى ١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢.

وإذ يسلم بما تتسم به مسائل السكان من أهمية خاصة في سياق عمليات النمو الاقتصادي والتنمية المستدامة، وإذ يدرك ضرورة إعطاء الأولوية للمسائل المتصلة بالسكان والتنمية في البرنامج المتعدد الأطراف،

وإذ يدرك ما أتيح لمسألة السكان من قوة دافعة سياسية في البرنامج الدولي منذ أن قررت الأمم المتحدة عقد اجتماعها المعني بالسكان،

وإذ ينوه بتعيين المديرية التنفيذية لصندوق الأمم المتحدة للسكان أمينة عامة للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية، وتعيين مدير شعبة السكان التابعة لإدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات بالأمانة العامة نائبا للأمينة العامة للمؤتمر،

وإذ يرى أن الجمعية العامة هي أعلى آلية حكومية دولية لرسم وتقييم السياسات المتعلقة بالمسائل المتصلة بالميدانين الاقتصادي والاجتماعي والميادين ذات الصلة،

١ - يوصي بأن تصح اللجنة التحضيرية للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية هيئة فرعية تابعة للجمعية العامة، وأن يقدم، في هذا السياق، تقرير اللجنة التحضيرية عن دورتها الثانية، عن طريق المجلس الاقتصادي والاجتماعي، إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين،

(١) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة المعني بالبيئة والتنمية، ريو دي جانيرو، ٣-١٤ حزيران/يونيه ١٩٩٢، المجلد الأول، القرارات التي اتخذها المؤتمر (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع E.93.I.8)، القرار ١، المرفق الأول.

(٢) المرجع نفسه، المرفق الثاني.

وأن ينظر فيه في إطار بند جدول الأعمال المعنون "المؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية"، الذي المنصوص عليه في قرار الجمعية العامة ١٧٦/٤٧ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢؛

٢ - يطلب إلى الأمين العام للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية أن ترفق، لعلم الوفود، المشروع الأول للوثيقة الموضوعية الختامية للمؤتمر، بالتقرير المرحلي الذي سيقدم، وفقا لقرار الجمعية العامة ١٧٦/٤٧، إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين في إطار بند جدول الأعمال المعنون "المؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية"؛

٣ - يطلب أيضا إلى الأمين العام للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية أن تتيح للوفود وثيقة تتضمن موجزا للتعليقات الواردة من الدول الأعضاء والمراقبين على المشروع الأول للوثيقة الموضوعية الختامية للمؤتمر، بجميع اللغات الرسمية، قبل موعد انعقاد الدورة الثالثة للجنة التحضيرية للمؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية بستة أسابيع على الأقل؛

٤ - يقرر أن يدرس، في دورته الموضوعية لعام ١٩٩٣، وأثناء نظره في الجدول المؤقت للمؤتمرات والاجتماعات لعامي ١٩٩٤ و ١٩٩٥ في الميدانين الاقتصادي والاجتماعي والميادين المتصلة بهما<sup>(٣)</sup>، ما يلزم من ترتيبات لضمان الاضطلاع بالأعمال التحضيرية الكافية للجنة التحضيرية وللمؤتمر؛

٥ - يعرب عن تقديره لما قدم من مساهمات خارجة عن الميزانية إلى الصندوق الاستئماني المنشأ لمساعدة البلدان النامية، لا سيما أقلها نموا، في المشاركة بصورة كاملة وفعالة في المؤتمر وعملياته التحضيرية، ويدعو جميع الدول الأعضاء والمنظمات التي يكون بوسعها زيادة دعم هذا الصندوق إلى أن تفعل ذلك؛

٦ - يؤكد من جديد أهمية وسائط الإعلام، ويطلب إلى الأمين العام للأمم المتحدة أن يعمل على الترويج لأهداف المؤتمر وأنشطته؛

٧ - يطلب إلى الأمين العام للأمم المتحدة أن يقدم، بالتعاون مع الأمين العام للمؤتمر، تقريرا عن تنفيذ هذا القرار إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين في إطار بند جدول الأعمال المعنون "المؤتمر الدولي المعني بالسكان والتنمية".

-----